

Porównanie tłumaczeń Ezechiela 19:9

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I dały go do klatki,* (wzięły) go na haczyki i zaprowadziły do króla Babilonu, osadziły go w więzieniu, by już nie słyszeć jego głosu na górach Izraela. ¹⁾

¹⁾ do klatki, בסוגר (bassugar), hl: (1) klatka, as. zapożyczenie; (2) obroża, od syr. suwgro', a zatem: w obrożę z kolcami, 3) ; בסוגר - תחום od ak. szugaru, czyli: drewniana obroża, <x>330 19:9</x>L.